

The Lion and His Friends

ライオンとなかまたち

主催：LL シホヤ新井教室・LL Shihoya Arai School

Music : Mr. Yasuhiro Kawamura

Dramatizer, Producer & Director : Yoshiaki Endo ("Yoshy")

Tel: 0255-72-2025 E-mail to: shihoya@symphony.plala.or.jp

www.shihoya.com (ブログ、ほぼ毎日更新中です)

Script: 台本

⇒Welcome to LLシホヤ新井教室 ⇒2013年度スピーチコンテスト+英語劇

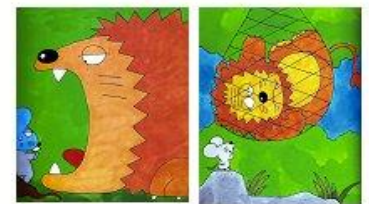
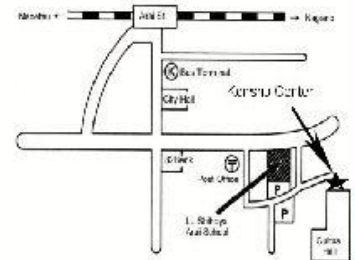
■<10/6(日) 2:00-4:30 pm at 研修センター>

#36 LL Speech Contest 開始直前に上演

■練習日と時間 (4:00-5:30 pm in 教室) 変更の場合は、ご連絡します。

- ① 7月28日(日) 4:00-5:30
- ② 8月18日(日) 4:00-5:30 ← 1:00- 3:30 「道具作り by Staff+ 小5-6年
- ③ 9月8日(日) 4:00-5:30 (予定していた8月25日(日)は、研修でお休み)
●<9/15(日) 9:00-11:50 : 小6以下スピーチコンテスト代表生徒への特別>
- ④ 9月29日(日) 4:00-5:30 リハーサル ← ●2:00- 3:30 「Staff特訓」

◎当日：10月6日(日) 1:30-1:50、勤研センターで「最終リハーサル」



The Cast: 配役



□Narrator(語り手)：牛木拓海 (Staff A3 中2)
1, 7, 9, 14, 18, 23



□Lion(らいおん)：岡寺 駆 (PD 小6)
8, 11, 13, 20 +24



□Mouse(ねずみ)：保坂菜々 (PA 小3)
6, 10, 12, 22 +17, 24



□Duck(あひる)：宮越悠太 (GA 小1)
2 + 17, 24



□Cat(ねこ)：長谷川彩乃 (PS 小5)
5, 21 +17, 24



□Sheep(ひつじ)：相羽萌久美 (PS 小5)
3 + 17, 24



□Hippo(かば)：吉田柊翔 (PA 小3)
4, 16 + 17, 24



□Hunter(かりうど)：長谷川紗英 (A4 中1)
15, 19 +24

生徒スタッフ:

ヨッシーといっしょに、動き方を中心に、配役のお世話をします。

Staff: 牛木拓海 (A3 中2)、長谷川紗英 (A4 中1)

ヨッシーといっしょに道具作り: 8/18(日) 1:00-3:30

Staff: 牛木拓海 (A3 中2)、長谷川紗英 (A4 中1)
小学高学年: 岡寺 駆 (PD 小6)、長谷川彩乃 (PS 小5)、相羽萌久美 (PS 小5)

必要な道具: Props

□動物たちのお面
□衣装

□ほら穴
□上からおちてくるネット
□かりうどの衣装
□弓矢
□BGM □効果音
□? 背景

【Scene 1】CDの速さ 02: ゆっくり、03: ふつう

<♪①: BGM>

1. Narrator : (牛木拓海) : Long ago, A lion was sleeping in his den.

Ten animals were blowing their horns aloud near the lion's den.



【第1場面】<にぎやかな、じまんばなし>

<♪①: BGM>

1. 語り手 : むかし、らいおんが、ねぐらで、ねていました。

そのほら穴のすぐ近くで、大きな声で自慢話(じまんばなし)をしていました。

2. Duck : (宮越悠太) : "I can swim the best. Quack! Quack!"



2. あひる : 「ぼくは、一番泳ぎがじょうずだぞ! ガーガー!」

3. Sheep : (相羽萌久美) : "Sweater is made from MY wool. Baa! Baa!"



3. ひつじ : 「わたしの毛は、セーターになるのよ! メーメー!」

4. Hippo : (吉田柊翔) : "I will teach you to call me Hippo. Never call me fool!"



4. かば : 「ぼくを『馬鹿(ばか)』って言ったらしようちしないぞ! ほら、英語だってじょうずなんだから! それに、泣かないんだぞ!」

Listen! I can speak English very well. And I don't cry.

5. Cat : (長谷川彩乃) : "I can drive off a little and weak mouse! Hey, you, Mouse! Why don't you say something? Mew-mew!"



5. ねこ : 「わたしは、ちっちゃくて弱虫なねずみをおいはらえるのよ! ほら、ねずみさん、なんとか言ったら? ニャーニャー!」

6. Mouse : (保坂菜々) : "I am little, ... But, I am not weak! I am the strongest! Squeak! Squeak!"



6. ねずみ : 「わたしは、ちっちゃいけど、弱虫じゃないのよ! 一番強いんだよ! チューチュー!」

7. Narrator : (牛木拓海) : Their loud voices woke him up.



7. 語り手 : うるさくて、らいおんが目をさました。

【Scene 2】CDの速さ 04: ゆっくり、05: ふつう

<♪Effect Sound> ①

【第2場面】<うるさくて、ひるねから目がさめたライオン>

<♪効果音> ①

8. Lion : (岡寺 駆) : "Who is disturbing my nap? Remember I am the strongest! Roar! Roar!"



8. ライオン : 「おれさまのひるねのじゃまをするやつは、だれだ! 一番強いのはおれさまだ!」

9. Narrator : (牛木拓海) : The lion said angrily and began to catch them.



They quickly ran away from Lion. Oh, no! Mouse can't do because Lion was stomping on Mouse's tail.

<Lion doesn't notice Mouse.>

10. Mouse : (保坂菜々) : "Squeak! Help me, please. Squeak!"



11. Lion : (岡寺 駿) : "Who is crying? Where are you?"



12. Mouse : (保坂菜々) : "Help me. I am little, but I can help you some day."



13. Lion : (岡寺 駿) : "Ha, ha, ha... You are blowing your horn. I don't want to eat such a little mouse. You may go."



【Scene 3】 CDの速さ 06 :ゆっくり、07: ふつう
<♪② : *Effect Sound*>



14. Narrator : (牛木拓海) : A few days later, the lion fell into a trap set by a hunter.



The hunter was ready to shoot the lion with an arrow.

<At that time, the mouse bit off the net; and they ran away.>



15. Hunter : (長谷川紗英) : "I can't stand it! Then, I will shoot that mouse instead!"



16. Hippo : (吉田柊翔) : "Hey, everyone, let's help that little mouse!"



9. 語り手 : おこって、動物(どうぶつ)たちをつかまえようと思いました。

みな、にげてしまいました…が、ネズミだけは、ライオンにしっぽをふまれていて、にげられません。

<ライオンは、ネズミがいることに、気がつきません。>

10. ねずみ : 「ヒャー! たすけて〜! チュウチュウ!」

11. ライオン : 「だれだ? どこにいる?」(ねずみのしっぽをふんでいるのに、きがつかず…)

12. ねずみ : 「たすけて〜! わたしは小さいけれど、いつか、あなたを助(たす)けることができます。」

13. ライオン : 「ワッハ、ハ…ほらふきめ! おまえみたいな小さいものなど腹(はら)のたしにならんわい。帰(かえ)れ!」

【第3場面】 <ねずみがライオンを、ほんとうに、たすけます!>

<♪② : 効果音>

14. 語り手 : 2, 3日たつて、らいおんは、狩人(かりうど)がしかけたわなにはまってしまいました。

狩人は今にも矢を射(い)るところでした。

<その時でした。ねずみが、あみを食いちぎって、らいおんもねずみも、にげて行きました。>

15. 狩人(かりうど) : 「くやしい! 代わりに、あのねずみをやっつけてやる!」

16. かば : 「みんな、ちっちゃなねずみをたすけよう!」

17. Animals : (どうぶつ、かりうど) : “Yes, let’s! Ah!

Squeak! Quack! Mew-mew! Baa, baa!, ...”

18. Narrator : (牛木拓海) : Animals rushed at the hunter.



19. Hunter : (長谷川紗英) : “Oh, no! I’m sorry. I won’t do that again. Yipe!”

<The hunter ran away screaming in panic.>

17. どうぶつたち : 「そうしよう！わー、チューチュー、ガーガー、ニャオ、メーメー！...」

18. 語り手 : 動物たちは、かりうどめがけて、とっしんしました。

19. 狩人(かりうど) : 「ごめんなさい！もうしません。きゃー！」

<かりうどは、ひめいをあげて、にげていきました。>

【Scene 4】 CDの速さ 08 :ゆっくり、09: ふつう

<♪③ : *Effect Sound*>

<Lion and Mouse appear in front of other animals.>

20. Lion : (岡寺 駆) : “Mouse helped me. Mouse, you are little, but you are strong!”



【第4場面】 <ねずみさん、りっぱだったね！>

<♪③ : 効果音>

らいおんが、ねずみをつれて、どうぶつたちの前にあらわれます。

20. らいおん : 「ぼくは、このねずみさんに、たすけられました。ねずみさん、ちっちゃくても、きみはつよいね。」

21. Cat : (長谷川彩乃) : “I was sorry, Mouse. You are strong, not weak.”



21. ねこ : 「さっきは、ごめんね。めずみさんは、よわむしじゃないこと、わかったよ。」

22. Mouse : (保坂菜々) : “Yes! Everyone has something good.”



22. ねずみ : 「みんな、かならず、いいところがあるんだよ。」

23. Narrator : (牛木拓海) : “Then, all the animals lived friendly forever.”...

They are introducing themselves.

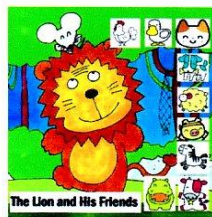


23. 語り手 : 「それからは、どうぶつたちは、なかよくくらしましたとさ。」...

「全員が自己紹介いたします。」

24. Finale: (ぜんいん、一列にならんで)

- Lion (岡寺 駆) : Roar! My name is ...
- Mouse (保坂菜々) : Squeak! My name is ...
- Duck (宮越悠太) : Quack! My name is ...
- Cat (長谷川彩乃) : Mew-mew! My name is ...
- Sheep (相羽萌久美) : Bar! My name is ...
- Hippo (吉田柊翔) : Ah! My name is ...
- Hunter (長谷川紗英) : Thank you for watching our drama! My name is ...



———— The End ————

———— 幕 ————